



What's the difference between the priests in the Bible and Christian priests? More than you might think. They aren't even related.

THIS WEEK'S TORAH PORTION:

- **Tetzaveh** (תצוה | You shall command)
- **Torah:** Exodus 27:20-30:10
- **Haftarah:** Ezechiël 43:10-27
- **Gospel:** Mark 4:35-5:43

Special readings for Shabbat Zachor are applicable this Shabbat.

Zachor (זכור | Remember)

- **Maftir:** Deuteronomy 25:17-19
- **Haftarah:** 1 Samuel 15:1-34

## Kohens, Priests of a Different Kind

Not long after separating from Judaism, Christianity developed a clerical class responsible for shepherding the people, officiating at services, and conducting the sacraments. The clerical class of presbyters came to be called priests. However, the various priesthoods of Christendom are different from the priesthood of the Bible. The biblical priesthood is unrelated to the priesthood that operates within Christianity.

The Hebrew word for "priest" is kohen (כהן). If you are Jewish and have a last name like Cohen, Kowen, Kahan or Koen, you are probably a descendant of Moses' brother Aaron and his sons. Your ancestors served as priests in the Tabernacle and in the Temple in Jerusalem.

*Then bring near to yourself Aaron your brother, and his sons with him, from among the sons of Israel, to minister as priest to Me—Aaron, Nadab and Abihu, Eleazar and Ithamar, Aaron's sons.  
(Exodus 28:1)*

In the Bible, only the descendants of Aaron could be priests. They were born into the position. Priests did not undertake vows of celibacy. Instead, priesthood was passed on through families. The descendants of Aaron have attempted to preserve their family lineage through the generations. The priests are a special family group within the Jewish people. Most Jewish communities have several families that belong to the priesthood.

Priests and rabbis are not the same. A rabbi is someone who has gone to rabbinical school (yeshivah) and received rabbinic ordination by an official ordaining body within Judaism. Any Jew can become a rabbi, and a single Jewish community often has many rabbis.

Wat is het verschil tussen de priesters in de Bijbel en de christelijke priesters? Meer dan je zou denken. Er is zelfs geen verband tussen.

TORA GEDEELTE VAN DEZE WEEK:

- **Tetzaveh** (תצוה | Gij zult gebieden)
- **Torah:** Exodus 27:20-30:10
- **Haftarah:** Ezechiël 43:10-27
- **Evangelie:** Marcus 4:35-5:43

Deze Shabbat zijn er Speciale lezingen voor Shabbat Zachor (Shabbat vóór Purim).

Zachor (זכור | Remember)

- **Maftir** (brug naar Haftarah): Deut. 25:17-19
- **Haftarah:** 1 Samuël 15: 1-34

## Cohens, een ander soort Priesters

Niet lang na de afscheiding van het Jodendom, ontwikkelde het christendom een geestelijke klasse die verantwoordelijk is voor het hoeden van de mensen, officieel voorgaan in diensten, en het begeleiden van de sacramenten. De klerikale klasse van ambtsdragers gingen priesters genoemd worden. De verschillende priesterschappen van het Christendom verschillen echter van het priesterschap van de Bijbel. Het Bijbelse priesterschap is niet gerelateerd aan het priesterschap, dat binnen het christendom opereert.

Het Hebreeuwse woord voor "priester" is Kohen (כהן). Als u joods bent en een achternaam hebt als Cohen, Kowen, Kahan of Koen, bent u waarschijnlijk een afstammeling van Mozes' broer Aäron en zijn zonen. Uw voorouders dienden als priesters in de Tabernakel en in de Tempel te Jeruzalem.

*Breng vervolgens in je nabijheid uw broeder Aaron, en zijn zonen met hem, uit het midden van de zonen van Israëel, om als priester aan Mij te dienen - Aaron, Nadab en Abihu, Eleazar en Ithamar, de zonen van Aäron.  
(Exodus 28:1)*

In de Bijbel konden alleen de nakomelingen van Aäron priester zijn. Ze werden in die status geboren. Priesters legden geen geloften van celibaat af; maar het priesterschap werd via gezinnen doorgegeven. De afstammelingen van Aäron hebben geprobeerd om hun familielijf door de generaties heen te bewaren. De priesters zijn een speciale familiegroep binnen het Joodse volk. De meeste Joodse gemeenschappen hebben verschillende gezinnen die tot het priesterschap behoren.

Priester en rabbijn is niet hetzelfde. Een rabbijn is iemand die naar rabbijnse scholen (yeshivah) ging en rabbijnse wijding ontving door een officieel wijding-organen binnen het Jodendom. Elke Jood kan een rabbi worden, en een Joodse gemeenschap heeft vaak meerdere rabbijnen.

To this day, the priests retain their priestly status in Judaism. Descendants of the Aaron are still subject to special restrictions and laws of Torah that applied to the biblical priesthood. Moreover, the priests enjoy special privileges in the synagogue and serve in certain ritual functions. For example, if a priest is present on Sabbath, he is given the first opportunity to read from the Torah scroll. At the end of the Sabbath prayers, he is called up to offer the priestly blessing over the congregation. Priests are also responsible for ritual functions in the community like the redemption of firstborn sons.

Despite these modern functions, the Aaronic priesthood isn't what it used to be. In the days when the Tabernacle (or Temple) stood, the priesthood was a crucial component in the service of God. They were responsible for worship services. They handled the sacrifices and took care of the altar fires, lit the menorah, burned the sacred incense, baked the bread of the Presence and did all the service of the Tabernacle. They carried out the divine service on behalf of the entire nation of Israel. Moreover, they were responsible for teaching the people Torah. The priesthood illustrates our relationship to God. Like the common Israelite in the days of the Tabernacle, we are unable to enter directly into the presence of God. Instead, we need a go-between—an intermediary. In the Tabernacle and the Temple, the intermediaries were called priests. They facilitated the relationship between God and the people of Israel. In a similar way, we disciples of Yeshua regard our Savior as our intermediary with God. He is the go-between who acts as a priest for us in the heavenly Temple. However, the priesthood of our Master is a spiritual one, and does not supplant the worldly, eternal priesthood promised to the sons of Aaron.

The priests have been out of work since the destruction of the Temple, but they could be called back to work if the Temple was ever rebuilt. The priests today await the rebuilding of the holy Temple in Jerusalem, when they will be called up for duty. One day they will be. According to the prophet Jeremiah, God's promise to restore the Aaronic priesthood is inseparably linked with his promise to send the Davidic Messiah:

*Thus says the LORD, "If you can break My covenant for the day and My covenant for the night, so that day and night will not be at their appointed time, then My covenant may also be broken with David My servant so that he will not have a son to reign on his throne, and with the Levitical priests, My ministers." (Jeremiah 33:20-21)*

Tot op vandaag, behouden de priesters in het Jodendom hun priesterlijke status. Afstammelingen van Aaron zijn nog steeds onderworpen aan speciale Torah beperkingen en wetten die van toepassing zijn op het Bijbelse priesterschap. Bovendien genieten de priesters van speciale privileges in de synagoge en dienen ze in bepaalde rituele functies. Bijvoorbeeld, als er op sabbat een priester aanwezig is, krijgt hij de eerste gelegenheid om uit de Torah te lezen. Bij het einde van de Sabbat-gebeden wordt hij opgeroepen om de priesterlijke zegen over de gemeente geven. Priesters zijn ook verantwoordelijk voor de rituele functies in de samenleving, zoals de lossing van eerstgeboren zonen.

Ondanks deze hedendaagse functies, is het Aäronitisch priesterschap niet meer wat het vroeger was. In de dagen van de Tabernakel (of Tempel) was het priesterschap een belangrijk element in de dienst van God. Zij waren verantwoordelijk voor de erediensten. Ze dienden bij de offers en zorgden voor het altaarvuur, staken de menora aan, brandden de heilige wierook, bakten het brood van de Aanwezigheid en deden alle dienst bij de tabernakel. Ze verrichtten de goddelijke dienst namens de hele natie van Israël. Bovendien waren ze voor het onderwijzen van de Thora aan het volk verantwoordelijk. Het priesterschap illustreert onze relatie met God. Zoals de gewone Israëliet in de dagen van de Tabernakel, zijn wij niet in staat om in de directe aanwezigheid van God te komen. Daarom hebben we een tussenpersoon nodig – een middelaar. In de Tabernakel en Tempel werden de tussenpersonen priesters genoemd. Zij vergemakkelijkten de relatie tussen God en het volk van Israël. Op een vergelijkbare manier beschouwen wij, discipelen van Yeshua, onze Heiland als onze tussenpersoon tot God. Hij is de middelaar die voor ons als een priester fungeert in de hemelse Tempel. Het priesterschap van onze Meester is echter een geestelijk priesterschap, en vervangt niet het wereldse, eeuwige priesterschap aan de zonen van Aaron beloofd.

De priesters zijn sinds de verwoesting van de Tempel zonder werk geweest, maar ze konden terug opgeroepen worden om te werken zodra de Tempel herbouwd werd. De priesters van vandaag wachten op de herbouw van de heilige Tempel in Jeruzalem, wanneer zij zullen worden opgeroepen voor de dienst. Eenmaal zal dat zijn. Volgens de profeet Jeremia, is Gods belofte om het priesterschap van Aäron te herstellen onlosmakelijk verbonden met zijn belofte om de Davidse Messias te sturen:

*Zo zegt de HEERE, "Als je mijn verbond voor de dag en mijn verbond voor de nacht kan breken, zodat dag en nacht niet op hun vastgestelde tijd zullen zijn, dan kan mijn verbond met Mijn knecht David ook worden gebroken, zodat hij niet een zoon zal hebben om op zijn troon te regeren, en met de Levitische priesters, Mijn dienaren." (Jeremia 33:20-21)*